



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
29 January 2001

Пятьдесят пятая сессия  
Пункт 175 повестки дня

### Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей

[без передачи в главные комитеты(A/55/L.52 и Add.1)]

**55/56. Роль алмазов в разжигании конфликтов: разрыв связи между незаконной торговлей необработанными алмазами и вооруженными конфликтами как вклад в предотвращение и урегулирование конфликтов**

*Генеральная Ассамблея,*

*выражая свою озабоченность* по поводу роли алмазов из зон конфликтов в разжигании конфликтов в ряде стран и катастрофических последствий этих конфликтов для мира и безопасности населения в пострадавших странах,

*понимая* под алмазами из зон конфликтов необработанные алмазы, которые используются повстанческими движениями для финансирования своей военной деятельности, включая попытки ослабить или свергнуть законные правительства,

*признавая,* что подавляющее большинство необработанных алмазов, производимых в мире, поступает из законных источников,

*признавая также,* что законная торговля алмазами вносит огромный вклад в развитие экономики во многих странах во всем мире,

*сознавая,* что проблема алмазов из зон конфликтов требует серьезного внимания международного сообщества и что к принятию мер по решению этой проблемы следует привлекать все соответствующие стороны, включая страны, занимающиеся добычей, обработкой, экспортом и импортом, а также алмазную промышленность,

*признавая* необходимость решения проблемы необработанных алмазов, поступающих с территории алмазодобывающих стран, которая оккупирована войсками другой страны,

*подчеркивая,* что эти меры должны быть эффективными и прагматичными, должны соответствовать нормам международного права, включая соответствующие торговые положения и обязательства, и не должны препятствовать нынешней законной торговле алмазами или налагать чрезмерное бремя на правительства или промышленность, особенно на мелких производителей, и не должны сдерживать развитие алмазной промышленности,

*ссылаясь* на все соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая его резолюции 1173 (1998) от 12 июня 1998 года, 1295 (2000) от 18 апреля 2000 года и 1306 (2000) от 5 июля 2000 года, а также на резолюцию 1304 (2000) от 16 июня 2000 года,

*обращая особое внимание* на дополнительные, важные инициативы, уже предпринятые в целях решения этой проблемы, в частности правительствами Анголы и Сьерра-Леоне и другими странами, играющими ключевую роль в производстве, обработке, экспорте и импорте, а также алмазной промышленностью и гражданским обществом, включая создание промышленностью Всемирного совета по алмазам,

*с удовлетворением приветствуя* инициативу алмазопроизводящих стран Африки, положившую начало всеохватывающему консультативному процессу с участием правительств, промышленности и гражданского общества, известному под названием Кимберлийский процесс, в целях решения этой проблемы,

*принимая к сведению* заявление министров, опубликованное по завершении совещания по вопросу об алмазах, состоявшегося в Претории 21 сентября 2000 года<sup>1</sup>,

*принимая к сведению также* коммюнике, опубликованное Лондонским межправительственным совещанием по вопросу об алмазах из зон конфликтов, состоявшимся 25 и 26 октября 2000 года<sup>2</sup>,

1. *призывает* все государства в полном объеме осуществлять меры Совета Безопасности, направленные на разрыв связи между торговлей алмазами из зон конфликтов и поставками оружия, горючего или других запрещенных материальных средств повстанческим движениям;

2. *настоятельно призывает* все государства поддерживать усилия стран, занимающихся производством, обработкой, экспортом и импортом алмазов, и алмазной промышленности по изысканию способов разрыва связи между алмазами из зон конфликтов и вооруженными конфликтами и поощряет другие соответствующие инициативы с этой целью, включая укрепление международного сотрудничества в правоприменительной деятельности;

3. *заявляет* о необходимости срочного и тщательного изучения возможности выработки эффективных и прагматичных мер по решению проблемы алмазов из зон конфликтов, элементы которых включали бы:

*a)* создание и внедрение простой и надежной международной системы сертификации необработанных алмазов;

*b)* использование национальных систем сертификации в качестве основы этой системы;

*c)* необходимость того, чтобы национальная практика соответствовала минимальным стандартам, согласованным на международном уровне;

*d)* обеспечение максимально широкого участия;

---

<sup>1</sup> A/55/638, приложение.

<sup>2</sup> A/55/628, приложение.

e) необходимость согласования действий государств, занимающихся обработкой, экспортом и импортом алмазов;

f) необходимость выработки, при уважении суверенитета государств, соответствующих договоренностей, которые способствовали бы обеспечению соблюдения;

g) необходимость транспарентности;

4. *приветствует* предложение правительства Намибии созвать семинар с участием стран, играющих ведущую роль в мире в области обработки, экспорта и импорта алмазов, в развитие Кимберлийского процесса для рассмотрения технических аспектов, касающихся предусматриваемой международной системы сертификации необработанных алмазов;

5. *призывает* страны, участвующие в Кимберлийском процессе, рассмотреть возможность увеличения числа участников этого процесса, с тем чтобы создать условия для участия в дальнейших совещаниях всех основных государств, имеющих значительные интересы в сфере мировой алмазной промышленности, и продвинуться вперед в рамках межправительственного переговорного процесса по разработке детальных предложений в отношении предусматриваемой международной системы сертификации необработанных алмазов в тесном взаимодействии с алмазной промышленностью и с учетом мнений соответствующих элементов гражданского общества;

6. *просит* страны, участвующие в Кимберлийском процессе, представить Генеральной Ассамблее, не позднее чем на ее пятьдесят шестой сессии, доклад о достигнутом прогрессе;

7. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят шестой сессии пункт, озаглавленный «Роль алмазов в разжигании конфликтов».

79-е пленарное заседание,  
1 декабря 2000 года